

# Procédure d'inscription aux stages et séjours

Se rendre sur l'espace famille et y entrer vos identifiants

[Gestion de la relation citoyen de votre ville - Accueil \(espace-citoyens.net\)](https://espace-citoyens.net)

## Etape 1 : L'inscription à l'activité

Créer une inscription à l'activité « séjour et stage »

(L'inscription étant valable pour l'année entière)

The screenshot displays the user interface of the 'espace-citoyens.net' website. At the top, there is a navigation bar with icons for 'MON ACCUEIL', 'ACTUALITÉS', 'EDITION DE DOCUMENTS', 'ACTIVITÉS', and 'INFOS PRATIQUES'. Below this, a 'MON ESPACE' section contains a welcome message for parents. The main area is divided into several sections: 'MON TABLEAU DE BORD' with buttons for 'Dernières demandes', 'Mes factures', 'Coordonnées', and 'Edition de documents'; 'MA FAMILLE' with buttons for 'Créer une inscription' (highlighted with a red box), 'Réservations', 'Simulation des tarifs', and 'Autres démarches'; 'AUTRES ESPACES' with links to 'Site de la ville', 'CAF', 'MSA', 'Education Nationale', 'Service Public', and 'Impôts'. Other sections include 'MES FACTURES' (noting an unpaid invoice), 'CO-REPRÉSENTANT', 'MEMBRES FOYER', and 'CONTACTS'. The footer contains copyright information for 2021 Saint-Aubin-de-Medoc and an 'AIDE' link.

Sélectionner « séjour et stage 2023/2024 » L'opération est à réaliser pour chaque enfant que vous souhaitez inscrire.

MON ACCUEIL ACTUALITÉS EDITION DE DOCUMENTS ACTIVITÉS INFOS PRATIQUES

**MON ESPACE**

07/04 Bienvenue sur votre espace privé  
Chers parents, Nous sommes heureux de vous accueillir sur ce nouvel outil qui va vous permettre...  
LIRE LA SUITE

**MON TABLEAU DE BORD**

Dernières demandes Mes factures Coordonnées Edition de documents

**MES FACTURES**  
Vous avez 1 facture non réglée

**CO-REPRÉSENTANT**

**MA FAMILLE**

Créer une inscription Réservations Simulation des tarifs Autres démarches

**CRÉER UNE INSCRIPTION**

	Dossier administratif 2021-2022	▶
	Transport scolaire 2021-2022	▶
	Ecole Multi-Sports 2021-2022	▶
	Vélo-Bus 2021-2022	▶
	Séjours & Stages 2021-2022	▶

**AUTRES ESPACES**

Site de la ville CAF MSA Education Nationale Service Public Impôts

© 2021 Saint-Aubin-de-Medoc | Retour au site de la ville | Mentions légales et CGU | Données personnelles et cookies | Contacts AIDE

Par la suite, cette demande doit être validée par les services municipaux afin de pouvoir passer à la seconde étape : la réservation d'activité.

Vous recevrez deux mails de confirmation, un vous indiquant la bonne réception de la demande d'inscription et un vous indiquant la validation de la part des service municipaux de l'inscription, une fois que celle-ci sera faite.

Nous vous recommandons donc de ne pas attendre le dernier moment si vous souhaitez inscrire votre enfant à un stage ou un séjour durant l'année, cette opération n'impliquant pas de facturation.

### Etapes 2 : La réservation de l'activité

Afin que votre demande soit complète et validée pour le séjour ou le stage qui vous intéresse, vous devez impérativement compléter l'inscription par une réservation.

Pour ce faire :

Sélectionner la case réservation dans la partie « FAMILLE » puis sélectionner « stage et séjours »

MON ACCUEIL ACTUALITÉS EDITION DE DOCUMENTS ACTIVITÉS INFOS PRATIQUES

**MON ESPACE**

Bienvenue sur votre espace privé  
Chers parents, Nous sommes heureux de vous accueillir sur ce nouvel outil qui va vous permettre...  
07/04 LIRE LA SUITE

**MON TABLEAU DE BORD**

Profil Identifiants Entourage

**MES FACTURES**  
Vous avez 1 facture non réglée

Demières demandes Mes factures Coordonnées Edition de documents

**CO-REPRÉSENTANT**

**MA FAMILLE**

Créer une inscription **Réservations** Simulation des tarifs Autres démarches

**RÉSERVATIONS**  
Séjours et Stages

**AUTRES ESPACES**

Site de la ville CAF MSA Education Nationale Service Public Impôts

© 2021 Saint-Aubin-de-Médoc | Retour au site de la ville | Mentions légales et CGU | Données personnelles et cookies | Contacts  
aide

Sélectionner ensuite votre enfant

Saint-Aubin de Médoc le village nature

**ESPACE FAMILLE PREMIUM**

MON ACCUEIL ACTUALITÉS EDITION DE DOCUMENTS ACTIVITÉS INFOS PRATIQUES

**ENFANCE**  
**RÉSERVATION DE SÉANCES**

Durée approximative de cette démarche : 5 mn

1 - CHOIX DES PERSONNES

ANNULER LA DÉMARCHE ALLER À L'ÉTAPE 2 >

Information  
Vous pouvez sélectionner plusieurs personnes. Ce choix sera définitif. En cas d'oubli, il faudra formuler une nouvelle demande.

**CHOIX DES PERSONNES CONCERNÉES**  
SÉJOURS ET STAGES

du 02/09/2021 au 31/08/2022

ANNULER LA DÉMARCHE ALLER À L'ÉTAPE 2 >

© 2021 Saint-Aubin-de-Médoc | Retour au site de la ville | Mentions légales et CGU | Données personnelles et cookies | Contacts  
aide

Vous devez vous placer sur la semaine du stage ou du séjour pour voir apparaître le stage ou séjour où vous souhaitez inscrire votre enfant

The screenshot shows the 'RÉSERVATION DE SÉANCES' interface. At the top, there is a progress bar with '2 - MA DEMANDE' highlighted. Below it, a search bar allows filtering by 'Thèmes', 'Créneaux', 'Disciplines', and 'Age' (set to 'de 7 à 9 ans'). A date range selector is set to 'Réservations du 18/04/2022 au 30/04/2022'. The main area is a calendar grid for the week of April 18-24, 2022. It lists activities like 'Sport Vacances Paques 2022 8/12 ans - Stage de roller' and 'Sport Vacances Paques 2022 8/12 ans - Stage de tennis' with a 'Places : 8' indicator. A purple arrow points to the date range selector, and a green arrow points to a '+' button in the calendar grid.

Sélectionner le bouton pour réserver la place de votre enfant puis confirmer sur la fenêtre qui s'ouvre

This screenshot shows the same reservation interface, but with a confirmation dialog box open. The dialog is titled 'INFORMATION SUR LA SÉANCE' and contains the following information: 'Cette activité comporte plusieurs dates :', 'Jour : Mardi, mercredi, jeudi, vendredi', 'Horaire : 08:00 - 18:00', and 'Date(s) : 19/04/2022 08:00 - 18:00, 20/04/2022 08:00 - 18:00, 21/04/2022 08:00 - 18:00, 22/04/2022 08:00 - 18:00'. At the bottom, it asks 'Confirmez-vous votre réservation à l'ensemble des dates ?' with 'NON' and 'OUI' buttons. The background calendar shows the date '22/04' selected.

Puis passer à l'étape suivante afin de valider votre demande de réservation.



Il ne s'agit-là que de pré-réservation, la validation se fera avec l'édition des listes établies par les services municipaux, et qui sont communiquées à la fin de la période de pré-réservation.